

**Zeitschrift:** Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art  
**Band:** 34 (1947)  
**Heft:** 4

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 07.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

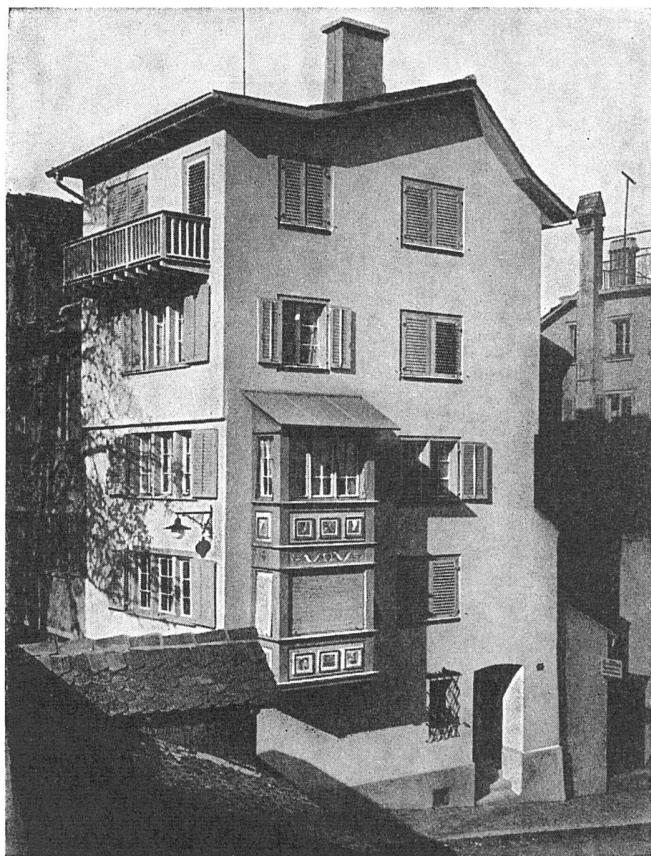
# *Dilatit*

**-Korksteinplatten**

sind ein überragendes Isoliermittel  
für Kühlanlagen und im Hochbau!

**Wanner & Co. A-G., Horgen**

Dilatit-Korksteinfabrik



Haus „Zum kleinen Schützen“

**HG. Heinrich Hatt-Haller**

**Hoch- und Tiefbauunternehmung**

**Zürich / Löwenstr.17 / Telephon 23 86 30**



Jalousieladen, Rolladen, Kipp- und Flügel-  
tore für Garagen. Stoffstoren, Rollwände

## WILH. BAUMANN, HORGEN

ZÜRICH  
LUZERN  
CHUR  
LAUSANNE  
BERN-LIEBEFELD  
WINTERTHUR

Grütlistraße 64, Tel. 23 63 82. Montage und Reparaturwerkstätte  
Maihofstraße 45, Tel. 238 75. Platzmonteur: Gutknecht  
Engadinerstraße 30, Tel. 212 83. E. Kaufmann  
Chemin des Epinettes 18, Tél. 332 01  
Ernst Kuchen, Ahornweg 57, Tel. 5 68 99  
Eichgutstraße 2, Tel. 2 42 20. Platzmonteur: Lack

## Sitzmöbel + Tische

Serienfabrikation und Ein-  
zelanfertigung. Entwurf und  
Beratung für Bestuhlungen  
aller Art.

## Stuhlfabrik Mitlödi

Kt. Glarus

Geschäftsleitung E. Kadler

Telephon (058) 7 13 14



50 JAHRE

*Julius KOCH Söhne*

ZÜRICH/HÖSCHGASSE 68/TELEFON 32 72 24

ALLE MALERARBEITEN



## Garten- und Landschaftsgestaltung

Vermessungen und Projekte für  
Gärten und öffentliche Anlagen,  
Siedlungen, Friedhöfe, Sport- und  
Schulplatzanlagen, Anpflanzungen

## F. Haggenmacher Winterthur

Telephon 2 18 84



# Mineral-Farben

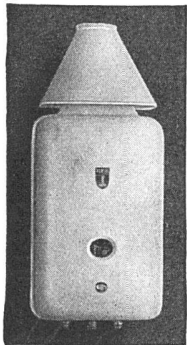
Das zweckmäßigste Anstrichmaterial auf

wetterfest  
lichtecht  
ausgiebig

Zementputz  
Kalkputz  
Edelputz  
Naturstein  
Kunststein  
Schalbeton  
Ziegel, Eternit etc.

Beste Referenzen seit 16 Jahren

**Karl Bubenhofer, Farbenfabrik**  
Goßau (St. G.)      Telefon (071) 85415



## WARMWASSER

jederzeit mit den modernen

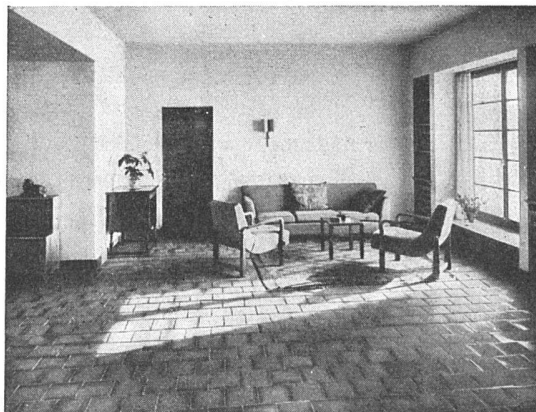
**SOHA**

-Gas-Heißwasserapparaten

**O. SOMMERHALDER • ZÜRICH 6** Milchbuckstr. 15

Telephon 26 16 67

Metallwarenfabrik und Stanzwerk • Spezialität: SOHA-Gasheißwasserapparate



## SPONAGEL

ZÜRICH • SIHLQUAI 139-143 • TEL. 237600

BODEN- UND WANDPLATTENBELÄGE

**Klinker wirken immer schön  
und wohnlich!**



Für die Ausführung Ihrer Maler- und  
Tapezierer-Arbeiten empfiehlt sich

**J. SPILLMANN-ZUPPINGER**

NACHF. VON J. SPILLMANN - STAUB

**MALERGE SCHÄFT ZÜRICH 8**

WERKSTÄTTEN: FLORA STRASSE 56/58 TELEFON 32 72 30/31

Zentralheizungsfabrik

**Berchtold & Co.**

Gegründet 1871

Thalwil Telefon 051/92 05 01

**Borsari & Co., Zollikon-Zürich**

Tel. (051) 24 96 18 / Erstklassige Referenzen / Gegr. 1873

**Borsari-Öltanks  
aus Eisenbeton**

stehen seit 40 Jahren ununterbrochen im  
Gebrauch / Kein Korrodieren / Kein Rosten

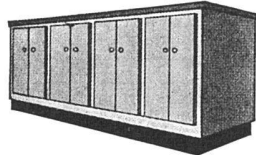
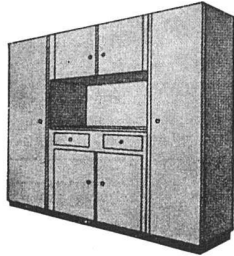
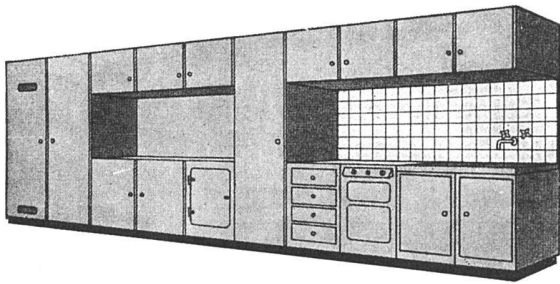
**Heizöl-Tankanlagen** für

Handel, Industrie, Geschäftshäuser, Villen

*Herr Architekt!*

Forster ist nicht nur in Teppichen und Boden-  
belägen führend, sondern auch in Vorhang- und  
Möbelstoffen. Eigenes, leistungsfähiges Vor-  
hang-Atelier.

**Forster**  
ZÜRICH BELLEVUE/PLATZ



### Küchenmöbel

genormte Typen, kombinierbar,  
oder  
nach Plan für größere Bauprojekte



Möbelfabrik Maschinenfabrik Gießerei  
Tel. 91 81 03 Dietikon-Zürich Telegr.: REWAG



*Buntfaser-Technik  
verwenden!*

Der neue aparte

### WANDBELAG aus HOLZ

einzigartig schön in der Wirkung,  
rauh-matt in Struktur und Ton,  
vornehm und gepflegt im Aussehen

Ausgeführt durch das Malergewerbe.  
Interessiert Bauunternehmer und Ar-  
chitekten im gleichen Maße

Besichtigung an der MUBA:  
Halle VIII a, Stand 3127

(Idealheim)



Zweckmäßige Isolierung gegen

**K Ä L T E  
W Ä R M E  
S C H A L L**

**GLASFASERN A.-G. ZÜRICH**

Nüscherstr. 30

## NEON-LICHT A G

Zürich

Lagerstraße 89 Telephon (051) 276660

empfiehlt sich zur raschen und  
preiswerten Ausführung aller

**Lichtreklamen und  
Beleuchtungs-  
Anlagen**

Die Direktion: Curt Ammann

Besichtigen Sie unsere Groß-Anlagen: Lindt «Die  
feinen Chocoladen» im HB Zürich, oder die gro-  
ßen Caran d'Ache-Schachbrett-Anlagen in Zürich  
Im HB Bern: Chocolat Tobler und weitere 100  
Anlagen in der ganzen Schweiz

**MUBA Halle X Stand 3978**

## Alfred Brändli

Asphalt- und Dachpappengeschäft

**Horgen** Tel. (051) 92 40 38

### Asphalt-Beläge

Spezialität: **Rotbraune und säurefeste  
Asphaltbeläge**

### Kies-Klebedächer

### Dachpappen

Teer-, Bitumen- und teerfreie Pappen



Der ideale Bodenbelag!

**schalldämpfend** **gleitsicher**  
**fußwarm** **praktisch**

für alle Wohnräume, Spitäler, Büros,  
Hotels, Kirchen, Turnhallen.

Für alle Fragen der Bodenbelags- und  
Teppichbranche wenden Sie sich am  
besten an die vier führenden Firmen:

### Hans Hassler & Co. AG., Aarau

mit ihren Wiederverkäufern in allen größeren Ortschaften

BOSSART & CO. AG., BERN

HANS HASSLER AG., LUZERN  
(vorm. J. Hallensleben AG.)

H. RUEGG-PERRY AG., ZÜRICH

## Galban

Die bewährte und gediegene

### Qualitätstapete

Schöne einfarbige und bemusterte

### Rauhfasertapeten

Galban-Tapeten sind lichteht  
und abwaschbar

Fabrikation:

### Galban A. G. Burgdorf

Tapetenfabrik

Verkauf: Tapetenfachgeschäfte V. S. T.

Unser Stand an der MUBA: Halle VIII, Nr. 2970



für höchste Ansprüche  
Projektierung und Ausführung

### Rob. Meier Söhne & Co.

Telephon 25 79 63 **Zürich 1** Lindenhofstr. 17

Gegründet 1896

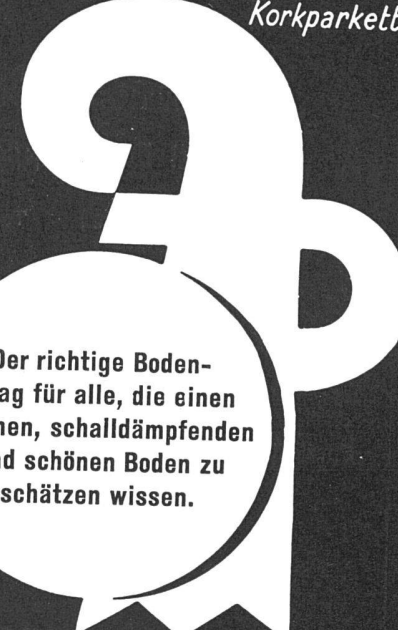


**TAPETEN** <sup>1/2</sup>

*Spezialhaus  
für  
Vorhänge & Innendekoration*

EIGENE HANDDRUCK-STOFFE UND TAPETEN  
ZÜRICH, FRAUMUNSTERSTR. 8 TEL. 25 37 30  
VIS A VIS NATIONALBANK

**BASLER PARKETT**  
*Korkparkett*



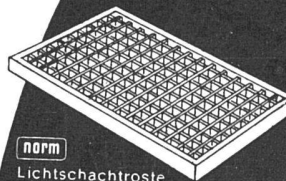
Der richtige Boden-  
belag für alle, die einen  
warmen, schalldämpfenden  
und schönen Boden zu  
schätzen wissen.

*Gesellschaft für Korkindustrie Basel*

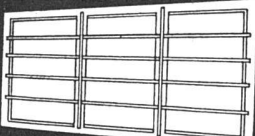
Beratung und Verkauf durch die führenden Firmen des  
Linoleumhandels.

MD


- norm** Ventilationseinsätze
- norm** Garagetore
- norm** Schuhroste
- norm** Estrichtreppen



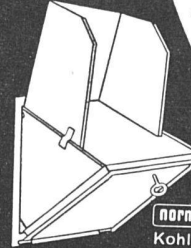
**norm** Lichtschachtroste



**norm** Kellerfenster



**norm** Brief- und Milchkasten



**norm** Kohleneinwürfe

**norm**  
*Bauteile*

**BILLIGER  
BESSER  
RASCHER**

Verlangen Sie unseren Katalog.

**METALLBAU AG.**  
ZÜRICH-ALBISRIEDEN  
T. 27 06 76

**GEPRESSTE  
PROFILE**



Genau nach jeder Zeich-  
nung. Längen bis 3 m.  
Stärken bis 9 mm.

*Joh. Kädrich & Co.*  
ZÜRICH 4

EISEN- u. METALLBAU  
Werdgutgasse 7-13  
Tel. (051) 23 17 47/48

## Für Fabrik- und Wohn-Neubauten

liefern wir

### neuzeitliche Warm-, Heißwasser- und Dampf-Heizungen

Lassen Sie sich von unserem gut  
eingearbeiteten Personal beraten!

## Kesselschmiede Richterswil



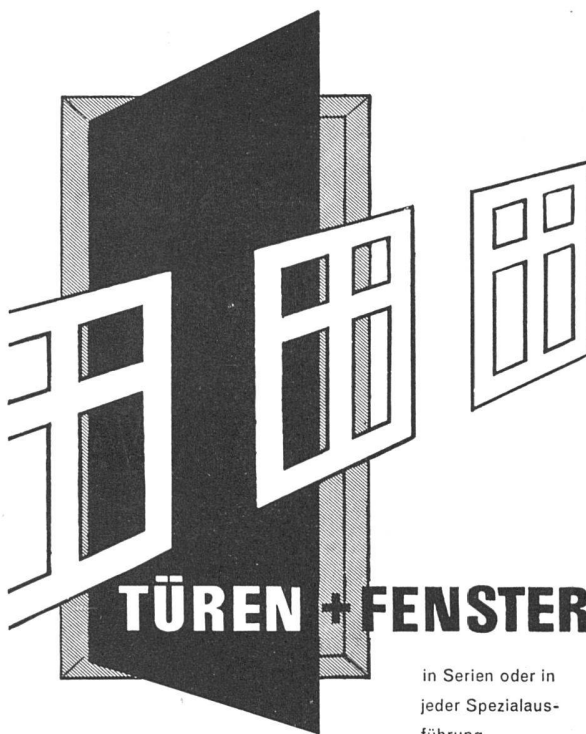
Gegründet 1863

Älteste und größte Spezialfabrik  
für komplette

## Bar- und Büffetanlagen

Gläserchränke  
Likörschränke  
Kühlschränke  
Bierkeller- und  
Kühlraumisolierungen  
Kühlvitrienen  
Spüleinrichtungen  
aus rostfreiem Chromstahl

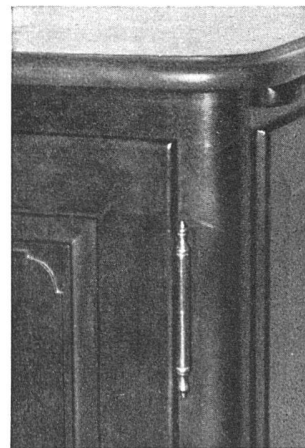
Bitte verlangen Sie Projekte und Kostenberechnungen



in Serien oder in  
jeder Spezialaus-  
führung

## KUNZMANN + CO

Kunzmann + Co. St.Gallen Steinachstraße 94



Feine Bänder  
und Beschläge für  
Möbel und Bauten



**DANNER & CO. AG., BESCHLÄGE  
BASEL 1**



**WALO BERTSCHINGER**

**BAUUNTERNEHMUNG ZÜRICH**

**Geliebtebau**  
**Industriegebäude**  
**Strassenbau**

MD